JUNE 6月

大崎地区的丰富食材和土特产应有尽有！

大崎欢乐美食节

6月下旬
鸣子峡谷休息所特设会场
0198-4636-3899 欢乐美食节筹办委员会

JULY 7月

有特别优待券的木偶工艺们的表演实在有趣不容错过！

全国木偶玩具节

鸣子自古还是宁静著名的电子木偶玩具产地。木偶玩具节即将迎来第四十次盛况，产品展览和销售，除了以各色特卖场外，还可以体验木偶制作工艺，很有人气，此外还举行民谣歌会和独特的木偶舞蹈，身着木偶花帽参加的队列行进，精彩表演令人赞叹不绝。

9月的第一个周六，周日
鸣子小学校体育馆、鸣子温泉街
0229-82-2025
全国木偶玩具节筹办委员会事务局

SEPT 9月

在历史悠久的温泉街，感受"音乐与温泉"的魅力！

鸣子音乐节 温泉街爵士乐 in SPA 鸣子

除了历史悠久的温泉，还有"音乐与温泉"的魅力。
在历史悠久的温泉街，百余年的街、温泉街正在以许多不同的气氛举。
我们还为您准备了精彩的节目，还有礼品赠送等等，气氛高涨！

10月上旬
鸣子温泉街（沿线）
0229-83-3461
鸣子爵士节筹办委员会

SEPT 9月

与东北地区的多个团体的大崎市的自治单位！

政宗公庙会

为了纪念伊达政宗公诞辰而举办的庙会，始于1615年，至今已有400余年的历史。
庙会上有精彩的武士游行、传统艺能表演、还有各种摊位，热闹非凡。

9月上旬
涌町商店街、有备馆西林公园、芭蕉
0229-72-1215
政宗公庙会筹备委员会事务局

OCT 10月

在秋意盎然的季节，在大崎市举办热气球竞赛活动！

大崎热气球竞赛活动

在秋意盎然的季节，在大崎市举办热气球竞赛活动。
参加者可以乘坐热气球升空，从空中俯瞰大崎市的美丽风景。
（根据当日天气状况，可能会取消或变更时间。）

11月下旬
三台川沿岸周边
0229-72-1215
大崎热气球竞赛活动筹备委员会事务局

Seasonal Attractions

佐藤农场的梅花

Spring

向日葵之丘

Summer

鸣子峡红叶

Autumn

鬼首滑雪场

Winter

编辑者简介 | 株式会社 伊月商店 | 营业时间/8:45 a.m. to 20:00 p.m.（休日/10:00 a.m. to 18:00 p.m.） | 〒989-6435 宫城县大崎市鹿岛台泉沢字下百袋下4-1 | TEL 0229-73-2256 | FAX 0229-73-2257
www.ala-date.com

Planning & Editor: MITSUKI BUSINESS CO., LTD. / Manager: Mami SUMIDA (JAM) / Art Director & Designer: Yuna SUZUKI (JAM) / Photographer: Kaya SATO (Cover & P.2) / Illustrator: Kanako MATSUMOTO

ANNUAL PUBLICATION 2017 Vol.01

★ あ・ら・伊達な道の駅 ★

a·la·Date Voyage

This pamphlet is published on a yearly basis.

a·la·伊达道站及其附近介绍

FLAVORFUL BEAUTIFUL CHILDREN VEGETABLES AT THE FARMER'S MARKET PHOTOGRAPHS

INTRODUCTION OF FACILITIES IN A LA CAFENA MICHI-NOEKI AND OSAKI CITY TOURISM INFORMATION

编织大崎四季风景多彩多姿的自然画卷传递春夏秋冬节日性的信息。
将位于各地美丽植物，今日a·la·伊达道站使命活跃非凡。

a·la·伊达道站 楼层简介 FLOOR GUIDE
a·la·伊达道站 附近介绍 TOURIST INFORMATION GUIDE
各种活动信息 ANNUAL EVENTS SCHEDULE

享受各种逝季蔬菜，感受季节的到来

Experience each individual season through our seasonal vegetables

农产品直销店 Farmer's Market

a·la·伊达道站 楼层简介

FLOOR GUIDE

a·la·伊达餐厅

土特产商店

伊达地区最受欢迎

罗伊斯（ROYCE）

SPIRAL 螺旋大厅

阿梦工艺品店/和洗衣店

泰出山米店

An Malona 面包房

屋外店铺

a·la·伊达道站 附近介绍

TOURIST INFORMATION GUIDE

鸟子温泉乡

鸟子温泉

东鸟子温泉

鬼首温泉

中山子温泉

川渡温泉